

Shouhi seikatsu soudan / 消費(しょうひ)生活(せいかつ)相談(そうだん)
 Consulta sobre problemas, dúvidas relacionados ao consumo de bens, etc... Em **Maio** as **Terças** e **Sextas**. (**exceto feriados**)
 Horário: **9:00** hs ~ **16:00** hs. Atendemos também a qualquer hora. Favor comunicar antecipadamente.
 Informações : com o setor das indústrias. 6º andar da prefeitura. ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 1 2 2**

Kosodate soudan / 子育て(こそだ)て相談(そうだん)
 Consultas relacionadas a criação dos filhos. Atendemos a qualquer hora. Toda semana : **Segunda** a **Domingo** (**exceto feriados**).
 Horário: **9:00** hs ~ **16:00** hs.
 Informações e local : Kosodate Shien Centa ☎ **0 5 4 8 - 2 8 - 7 0 3 4**

Muryou houritsu soudan / 無料(むりよう)法律(ほうりつ)相談(そうだん)
 Consulta jurídica gratuita. Duas vezes por mês : na **Quarta-feira** dia **11** e na **Quarta-feira** dia **18** de **Maio** das **13:30** hs ~ **16:30** hs.
 30 minutos por pessoa. 2º andar da Prefeitura na sala de reuniões. Aqueles que tem consulta, favor fazer a reserva.
 Informações com o setor dos assuntos gerais ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 1 3 1**

Shihou shoshi Kenri Yougo soudan / 司法書士権利擁護相談(しほうしよけんりようごそうだん)
 Assessoria para a proteção dos direitos pelo escrivão oficial. Na **Quarta-feira** dia **18** de **Maio**. Das **13:30** hs ~ **16:30** hs.
 Aqueles que tem consulta, favor fazer a reserva até uma semana antes.
 Informações e local : 1º andar do prédio Kenko Fukushi Centa Haatofuru. ☎ **0 5 4 8 - 3 4 - 1 8 0 0**

Shimpai goto Soudan / 心配(しんぱい)ごと相談(そうだん)
 Consultas sobre preocupações 2 vezes ao mês : Dias **11** (**Quarta**) e **25** (**Quarta**) de **Maio**. Horário : das **13:30** hs ~ **16:00** hs.
 (Recepção até às 15:30 hs) 1º andar do prédio Kenko Fukushi Centa
 Informações com o conselho de assistência social. ☎ **0 5 4 8 - 3 4 - 1 8 0 0**

Kodomo no soudan shitsu / 子(こ)どもの相談室(そうだんしつ)
 Sala para consultas da criança. Toda semana em **Maio**. **Terça** à **Sexta** das **8:30** hs~**12:00** hs/**13:00** hs~**16:30** hs.**Quarta** e **Quinta** **8:30** hs~**12:00** hs.
 5º andar da Prefeitura na sala de consultas de pedagogia. Aqueles que tem uma consulta a fazer, entrar em contato antecipadamente.
 Informações com a secretaria geral do conselho diretivo. ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 1 5 1**

Titeki shougaisha soudan / 知的(ちてき)障害者(しょうがいしゃ)相談(そうだん)
 Consultas para pessoas com deficiência mental. **Terça-feira** dia **10** de **Maio** das **13:30** hs ~ **15:30** hs.
 Local: 1º andar do prédio Kenko Fukushi Centa (Haatofuru). Aqueles que tem consulta, favor fazer a reserva.
 Informações com o consultor : Shiba ☎ **0 5 4 8 - 3 2 - 3 0 6 5**

Kokoro no byou soudan / 心(こころ)の病相談(びょうそうだん)
 Consulta para famílias com deficientes mentais. **Todos os Domingos** das **9:00** hs ~ **17:00** hs
 Local : Atsuma rina. Aqueles que tem consulta, fazer a reserva
 Informações : Consultor Miyamoto ☎ **0 9 0 - 8 9 5 5 - 0 3 6 0**

Seisou centa/Risaikuru centa kyuujitsu hanniyubi / 清掃(せいそう)センター・リサイクルセンター休日(きゅうじつ)搬入(はんにゅう)日(び)
 Centro de reciclagem e de limpeza. **Sábados** dias **7** e **21** de **Maio** das **8:30** hs ~ **12:00** hs.
Domingos dias **8** de **Maio** e **22** de **Maio** das **8:30** hs ~ **12:00** hs / **13:00** hs ~ **15:00** hs.
 Informações no centro de limpeza. ☎ **0 5 4 8 - 2 4 - 0 5 3 0**

Ippan haikibutsu saishu shobunjyo (Ebo ike) kyuujitsu hanniyubi / 一般廃棄物(いっぱんはいきぶつ)最終(さいしゅう)処分場(しよぶんじょう)(エボ池(えぼいけ)休日搬入日(きゅうじつはんにゅうび))
 Local definitivo para colocar os resíduos de lixo. **Domingo** dia **22** de **Maio** das **13:30** hs ~ **15:30** hs.
 Informações : setor de construção e meio ambiente da cidade ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 1 0 2**

Nichiyou kaichou jissibi / 日曜(にちよう)開庁(かいちょう)実施(じっし)日(び)
 Plantão de atendimento aos **Domingos** na prefeitura. Dias **1, 8, 15, 22** e **29** de **Maio**.
 Horário : das **8:15** hs ~ **12:00** hs e das **13:00** hs ~ **17:00** hs.
 Informações com o setor dos assuntos gerais. ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 1 3 2**

Tatemono no muryou soudan / 建物(たてもの)の無料(むりよう)相談(そうだん)
 Consultas gratuitas sobre construções. **Domingos** dias: **8, 22** e **29** de **Maio** das **10:00** hs ~ **12:00** hs. Aqueles que desejam fazer consulta entrar em contato previamente. Local : Chuo Kouminkan. 2º andar sala de reunião IT. Leis / obras de reforço contra terremotos.
 Informações : setor de construção e meio ambiente da cidade. ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 1 6 1**

Muryou zeimu soudan / 無料(むりよう)税務(ぜいむ)相談(そうだん)
 Dia **25** (**Quarta**) de **Maio** será realizado a consulta aqui na prefeitura no 2º andar sala de reunião.
 Horário : das **13:30** hs ~ **15:30** hs.
 Informações : Toukai Zeirishikai Shimada Shibu ☎ **0 5 4 7 - 3 7 - 6 5 7 5**

Sougyou shien soudan / 創業(そうぎょう)支援(しえん)相談(そうだん)
 A rede de apoio da cidade para a fundação de uma empresa fornece o suporte detalhado desde a consulta inicial até a realização final.
 Toda semana de **Segunda-feira** à **Sexta** : das **9:00** hs ~ **16:00** hs. (**exceto feriados**)
 Informações : com o setor das indústrias. Local: 6º andar da prefeitura. ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 1 2 2**

Koureisha soudan / 高齢者(こうれいしゃ)相談(そうだん)
 Consultas gratuitas sobre os idosos. Toda semana de **Segunda** a **Sexta** feira das **8:15** hs ~ **17:00** hs. (**Exceto feriados**)
 Local: 2º andar do prédio Kenko Fukushi Centa (Haatofuru).
 Informações : Tiiki Houkatsu Shien Centa ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 3 2 3**

Keiei muryou soudan 「Yoshisapo」 / 経営(けいえい)無料(むりよう)相談(そうだん)「よしさぽ」
 O consultor especialista irá apoiar a gestão e o empreendedorismo. Dias **9** (**Segunda**), **13** (**Sexta**) e **27** (**Sexta**) de **Maio** das **9:30** hs ~ **17:00** hs. (necessário reserva) Local : Parque Kita Oas
 Informações : Machi Zukuri Kousha ☎ **0 5 4 8 - 3 3 - 2 7 0 0**

→ → → **ALGUMAS DATAS PODERÃO SOFRER ALTERAÇÕES E / OU CANCELAMENTOS** ← ←

Para confirmar se o tradutor se encontra disponível ligue : ☎ **0548-33-1111** / ☎ **0548-33-2101**
 ☎ 便利な電話番号表(べんりなでんわばんごうひょう) Lista de telefones úteis ☎

牧之原警察署 (まきのはらけいさつしょ)	Delegacia de polícia de Makinohara	0548-22-0110	まきのはらしほそえ2737
榛原総合病院 (はいばらそうごうびょういん)	Hospital Geral de Haibara	0548-22-1131	まきのはらしほそえ2887-1
ハローワーク榛原 (ハローワークはいばら)	Hello Work de Haibara	0548-22-0148	まきのはらしほそえ4138-1
島田年金事務所 (しまだねんきんじむしょ)	Escritório de pensão de Shimada	0547-36-2211	しまだしやなぎまち1-1
島田税務署 (しまだぜいむしょ)	Delegacia fiscal de Shimada	0547-37-3121	しまだしおぎまち2-2
Filial do Departamento Regional de Imigração de Nagoya em Shizuoka			054-653-5571
名古屋出入国在留管理局静岡出張所(なごやしゅつにゆうこくざいりゅうかんりきよくしずおかしゅつちようじよ)			しずおかしあおいくてんまちよう 9-4 いちせ センター ビル 6F

今月に令和4年度の新しいごみのカレンダーが配布されています。
Este mês está sendo distribuído o novo calendário de lixo (ano Reiwa 4 - 2022~)
 今月に令和4年度の新しい税金のカレンダーが配布されています。
Este mês está sendo distribuído o novo calendário de impostos (ano Reiwa 4 - 2022~)


子(こ)どもが急(きゅう)な病気(びょうき)で心配(しんぱい)なときは「静岡(しずおか)子ども救急電話相談(きゅうきゅうでんわそうだん)」
Quando ocorrer uma doença repentina e há preocupação ligue para o
telefone de emergência para consultas pediátricas de Shizuoka
 Quando ocorrer uma doença repentina e haver preocupação com a criança, estiver indeciso se vai levar ou não ao hospital, o(a) médico(a) pediatra e enfermeiro(a) irão orientar e aconselhar por telefone. Número de telefone sem o código # **8000**.
 Horário : **18:00hs ~ 8:00hs** do dia seguinte. **Sábado** : **13:00hs ~ 8:00hs** do dia seguinte. **Domingo / Feriado** : **18:00hs ~ 8:00hs** do dia seguinte.
 Informações : Ken Tiiki Iryou ka ☎ **054-221-2406**.

認知症(にんちしょう)の相談(そうだん)は県認知症(にんちしょう)コールセンターへ
Central de atendimento da província para consultas sobre demência
 認知症(にんししょう)の介護経験者(かいごけいけんしゃ)が無料(むりよう)で相談(そうだん)を受(う)けています。
 Os cuidadores experientes em demência estão aceitando as consultas gratuitamente
 ダイヤル ☎ **0 5 4 5 - 6 4 - 9 0 4 2**
 日時(にちじ) 毎週月・木・土曜日 Dia e horário : Toda semana as Segundas-feiras, Quintas-feiras e aos Sábados das 10hs ~ 15hs
 10 : 0 0 ~ 1 5 : 0 0 (祝日・年末年始を除く) (Exceto nos feriados e fim e começo de ano novo)
 ※電話代(でんわだい) は相談者(そうだんしゃ)の負担(ふたん)です。O custo da ligação será da pessoa que está solicitando a consulta.

次回の楽市(じかいのらくいち) Próxima feira livre : Dia 1 de Maio - das 9:00 ~
 no estacionamento do parque Noumanji Yama (Castelo Koyama)
 Comercialização de verduras frescas e produtos da região e feira livre.

Informações da administração provincial do parque de Yoshida
Inscrições - Informações pelo telefone 0548-33-1420
Secretaria geral da organização sem fins lucrativos NPO Houjin Shizukachan
 Enquanto estiver participando como voluntário dentro do parque, trabalhando e cuidando das plantas, aprenderá através de um mini curso pequenos conhecimentos acerca de jardinagem de plantas. Local : dentro do prédio da administração na sala de treinamento
 Dia e horário : **14 de Maio (Sábado)** das **9:00** hs ~ **12:00** hs Inscrição até : **07 de Maio (Sábado)**
 Assunto : Transplante de canteiro de flores ("Tokimeki no komichi") Taxa de participação : **Gratuito**
 Trazer : Tesoura para cortar flores, luvas.

上下水道課のお知らせ(じょうげすいどうかのおしらせ) Aviso do departamento municipal de águas e esgoto
水道料金・下水道使用料の納付には、便利な「口座振替」を、ぜひご利用ください。
 Para o pagamento da taxa de água e utilização do esgoto, utilize a comodidade da transferência de conta.

	使用年月分 (Período de consumo de água)	納期限 vencimento
	令和4年2月~令和4年3月分 (Fevereiro ~ Março de 2022)	令和4年4月28日 (木)
問い合わせ先 (といてあわせさき) Informações :		28 de Abril de 2022
上下水道課 (じょうげすいどうか) setor de água e esgoto		(Quinta)
上水道 (じょうすいどう) setor de água ☎ : 0548-33-2127	下水道 (げすいどう) setor de esgoto ☎ : 0548-33-1100	

住民基本台帳人口(じゅうみんきほんだいちようじんこう) População registrada no livro básico de residentes
População da cidade de Yoshida-cho em 31 de Março de 2022 : 29.110 pessoas. sexo masculino = 14.558 / sexo feminino = 14.552
Deste total acima a população estrangeira em Yoshida-cho é de 1.817 pessoas. sexo masculino 820 pessoas/sexo feminino 997 pessoas

Nyuuyoji no kenshin · Kenko soudan no go annai (乳幼児の健診・健診相談のご案内)

(にゅうようじのけんしん・けんしんそうだんのご案内) **Informação sobre consultas médicas para bebês / crianças**

As pessoas elegíveis receberão o aviso individualmente a respeito do exame médico infantil e sobre a implementação da consulta de saúde.

Faça a verificação das informações mais recentes através da página da Internet de Yoshida assim como em Yoshiniko Daiari a respeito da implementação das consultas de saúde do bebê.

Para fazer o download do aplicativo útil Yoshiniko Daiari através do Android e iPhone

Este é um aplicativo gratuito que permite facilmente gerenciar seu cronograma de vacinação, o crescimento da criança através do smartphone ou tablet. Também enviamos as informações da cidade.



Android



iPhone

母子(ぼし)健康(けんこう)手帳(てちょう)交付(こうふ) 毎週(まいしゅう)月曜日(げつようび) 8:15 ~ 16:45

Emissão e entrega da caderneta de saúde da mãe e bebê.

Toda semana às **segundas-feiras** das **8:15 hs ~ 16:45 hs.**



肝炎(かんえん)ウイルス相談(そうだん)・検査(けんさ)、
エイズ検査(けんさ)、骨髄(こつずい)ドナー登録(とうろく)受付(うけつけ)

Hepatitis, consultas sobre vírus, exames, exames de AIDS, aceitação e registro de doadores de medulas.

問合先(といあわせさき) 中部(ちゅうぶ)保健所(ほけんしよ) (予約制(よやくせい))
Informações no centro de saúde de Chubu (necessário reserva) ☎ **054-644-9273**



不妊(ふにん)・不育相談(ふいくそうだん) **Consultas sobre esterilidade · dificuldades para engravidar**
・専門家(せんもんか)による電話相談(でんわそうだん) や面接相談(めんせつそうだん) (予約制(よやくせい))
毎週(まいしゅう) 火曜(かよう)・10:00~19:00 / 毎週(まいしゅう) 木・土曜(もく・どよう)・10:00~15:00
Toda semana as **Terças** Horário de atendimento: **10:00 hs ~ 19:00 hs.** Toda semana as **Quintas e Sábados** Horário de atendimento: **10:00 hs ~ 15:00 hs.**
県不妊(けんふにん)・不育専門相談(ふいくせんもんそうだん)センター ☎ **080-3636-3229**

子育て(こそだ)て世代包括支援(せだいほうかつしえん)センターよしにこ
妊娠期(にんしんき)から子育て(こそだ)て期(き)のさまざまな相談(そうだん)に応(おう)じます。気軽(きがる)に相談(そうだん)してください。
Sistema de suporte abrangente para a criação de filhos - Yoshiniko
Desde o período da gravidez até a criação dos filhos iremos responder a variedades de consultas. Esteja à vontade para fazer as consultas.

町民(ちょうみん)健康(けんこう)相談(そうだん) **5月2日(月) 9:30~11:00**
Consultas para cidadãos sobre saúde. Na **Segunda-feira** dia **5 de Maio** das **9:30 hs ~ 11:00 hs.** ☎ **0548-32-7000**
よりよい健康(けんこう)づくりのため、保健師(ほけんし)・栄養士(えいようし)が個別相談(こべつそうだん)に応(おう)じます。Esteja à vontade pois o nutricionista e o enfermeiro estarão à disposição. 血圧測定(けつあつそくてい)・尿検査(にょうけんさ)・体組成測定(たいそせいそくてい) (体重(たいじゅう)・体脂肪率(たいしぼうりつ)・筋肉量(きんにくりょう)・基礎代謝量(きそたいしやりょう)など) medição da pressão arterial, exame de urina, medição da constituição do corpo, peso, percentual de gordura corporal, massa muscular e metabolismo basal.

町民(ちょうみん)健康(けんこう)カレンダー WEB版(ばん) **Calendário de saúde versão WEB**
健康(けんこう)カレンダーがパソコンやスマートフォンなどで閲覧(えつらん)できます。
Poderá consultar o calendário de saúde através do computador ou do smartfone.

Em Maio (日) Dias	(5月) - 日曜、休日の開業医 (にちよう、きゅうじつのかいぎょうい) Clínicas de plantão aos Domingos e feriados
1	Domingo ISHIDA GANKA (Clínica oftalmologista ISHIDA) ☎ 0548-34-1400
3	Terça FUJIMOTO KURINIKKU (Clínica geral FUJIMOTO) ☎ 0548-24-1200
4	Quarta ENDOU KODOMO KURINIKKU (Clínica para crianças ENDOU) ☎ 0548-22-7373
5	Quinta KAWASHIRI KODOMO KURINIKKU (Clínica para crianças KAWASHIRI) ☎ 0548-33-0555
8	Domingo KODOMO KURINIKKU OOKAWA SHOUNIKA (Clínica geral e pediatria OOKAWA) ☎ 0548-32-6789
15	Domingo FUJIMOTO KURINIKKU (Clínica geral FUJIMOTO) ☎ 0548-24-1200
22	Domingo MIWA KURINIKKU (Clínica geral e pediatria MIWA) ☎ 0548-32-7300
29	Domingo TAMAI SEIKEI GEKA IIN (Clínica ortopédica TAMAI) ☎ 0548-28-6667

問い合わせ (といあわせ) **Informações : Kenko Zukuri ka (Hoken Center) ☎ 0548-32-7000**
変更(へんこう)することがあります。受診(じゅしん)する場合は(ばあい)は、当番医(とうばんい)に電話(でんわ)してから受診(じゅしん)してください。診療時間(しんりょうじかん) 9:00~17:00 **Horário de atendimento 9:00 hs ~ 17:00 hs**
Poderá haver alterações. Nos casos em que vai fazer consulta médica, favor telefonar antes da consulta.
備考(びこう) : (びこう) nota : 日本語(にほんご)が話せない(はなせない)人(ひと)は必ず(かならず)通訳(つうやく)を同伴(どうはん)してください。Para os que não falam japonês é necessário vir acompanhado de um intérprete



夜間(やかん)の救急(きゅうきゅう)は志太(しだ)・榛原(はるはら)地域救急医療(はいばらちいききゅういりょう)センターへ
Quando quiser fazer consulta médica devido a uma doença repentina à noite ou no feriado...
Quando ocorrer uma doença repentina à noite ou no feriado faça uma consulta no centro médico emergencial de Shida / Haibara.
Local : Shida · Haibara Tiki Kyukyu Iryou Centa (Ken Sougo Chousha Shikiti Nai Fujieda-shi Seto Araya 362-1)
Horário para consultas : **Segunda ~ Sexta** das **19:30 ~ 22:00** **Sábado ~ Domingo** **19:30 ~ 7:00** do dia seguinte
Durante o ano todo. (Clínica geral / Pediatria)
Sábado ~ Domingo após as 22:00 em alguns casos somente atende pediatria.
Levar : Cartão do seguro de saúde, cartão de assistência médica, remédio que está tomando. Informações : ☎ **054-644-0099**



地方公共団体(ちほうこうきょうだんたい) で使(つか) われている便利(べんり) な言葉(ことば) や表現(ひょうげん) を学(まな) びましょう。

Vamos aprender algumas palavras úteis e expressões utilizadas nas entidades públicas locais.

錠剤(じょうざい) Jyouzai = Medicamento em comprimido
粉末約(ふんまつやく) Funmatsu yaku = Medicamento em pó
液体役(えきたいやく) Ekitai yaku = Medicamento líquido
嚥下困難(えんげこんなん) Enge konnam = Dificuldade para engolir
病室(びょうしつ) Byou shitsu = Quarto de paciente (hospital, etc...)
病棟(びょうどう) Byoutou = Pavilhão de um hospital, ala, divisão.
往診(おうしん) Oushin = Visita médica em casa
呼吸不全(こきゅうふぜん) Kokyuu fuzen = Dificuldade respiratória
筋肉注射(きんにくちゅうしゃ) Kinniku tyuusha = Injeção muscular

成年年齢(せいねんねんれい) が18歳(さい) に何(なに) が変(か) わる? Se a idade para a maioridade civil alterar para 18 anos o que irá mudar?

Para incentivar ativamente na participação na sociedade e respeitando os direitos de autodeterminação, o novo Código Civil, que entrou em vigor em **1 de Abril de 2022**, alterou a idade de referência para a maioridade para 18 anos, quando a pessoa fica habilitada à prática de alguns atos da vida civil. A maioridade será quando tiver os 18 anos ou 19 anos nessa presente data. As pessoas nascidas à partir do dia 2 de Abril de 2004 irão atingir a maioridade quando completarem os 18 anos.

Quando atingir a maioridade civil (18 anos) o que poderá fazer?

Contrato

Poderá fazer contrato de telefone celular. Poderá solicitar cartão de crédito em seu nome. Poderá alugar um apartamento, etc... Poderá fazer empréstimo de dinheiro, em seu nome.

Tomar decisões

Você não precisa do consentimento dos seus pais, então poderá decidir aonde morar, decidir ir à escola por vontade própria, decidir qual carreira seguir.

Casamento

Junto com a redução da idade para a maioridade, a idade para as mulheres se casarem foi alterada de **16 para 18** anos. Tanto homens e mulheres podem se casar com **18** anos de idade. (**Observação : verificar as leis do seu país no que diz respeito a idade mínima para contrair matrimônio**)

Outros

Poderá obter passaporte com validade de 10 anos. Poderá obter algumas licenças nacionais, etc... Poderá fazer uma petição para a mudança de gênero. **Não será permitido ainda beber, fumar, participar de jogos de azar antes dos 20 anos de idade.**

Pedimos a colaboração para efetuar o pagamento do imposto do carro o mais breve possível

Todos os anos será tributado o imposto sobre os veículos para aqueles que possuem registro como proprietários em **1 de Abril** (aqueles que compraram através de empréstimos e são usuários) " CARROS DE PLACA BRANCA "
Se não receber o boleto de pagamento até o dia **18 de Maio (Quarta)**, favor comunicar. (exceto placa amarela)
Período de pagamento : Até **31 de Maio (Terça)** ※ Poderá efetuar o pagamento nas lojas de conveniência
Informações : Ken Fujieda Zaimu Jimusho ☎ **054-644-9122**



Estamos recrutando alunos para o curso de corrida leve - soft running

Período e local : **Maio de 2022 ~ Março de 2023** (Previsão de 36 vezes) Campo de jogos da escola de ensino médio de Yoshida
Qualificação p/ participar : Morar na cidade · Trabalhar na cidade · Estudar na cidade Custo das aulas : 100 ienes por aula
Conteúdo : Promover a saúde com alegria tendo a corrida como foco central. (Conforme o nº de aulas terá alteração)
Custo do seguro : 1.850 ienes (alunos acima do ensino médio) (facultativo) 800 ienes (alunos abaixo do ginásio)
Período e local p/ inscrição : Qualquer hora. Informações : Departamento para aprendizado ao longo da vida ☎ **0548-33-2152**

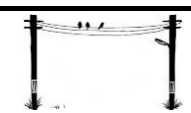


吉田町みどりのオアシスマつり Festival do Oásis Verde de Yoshida-cho

4月29日(金) 祝10:00~15:00 Dia **29 de Abril (Sexta) Feriado** das **10:00hs às 15:00 hs** ※小雨決行 Mesmo com pouca chuva será realizado. 会場 県営吉田公園 Local : Parque estadual de Yoshida 主催 みどりのオアシスマつり実行委員会 様々なイベントーvários eventos
Informações e Patrocínio : Comissão executiva do festival do Oásis verde. 問い合わせ 都市環境課都市計画部門 ☎ **0548-33-2161**

Pedimos a colaboração para detectar ninhos de corvos nos postes de eletricidade

Todos os anos do mês de Fevereiro até o mês de Junho, os corvos constroem seus ninhos na parte superior dos postes de eletricidade, e em alguns casos ocorre a falta de energia. Se você descobrir ninho de corvo no poste de eletricidade, comunique-nos por favor.
Contato : Ligação gratuita ☎ **0120-977-522** **Companhia geradora de eletricidade Chubu Power Grid - Escritório de Shimada**



Informação Multilíngue para os residentes estrangeiros
conta oficial da cidade de Yoshida
➡ **Facebook/Messenger : Yoshida Tabunnkakyousei**

